

REPUBLICA ARGENTINA

DIARIO DE SESIONES

CAMARA DE SENADORES DE LA NACION

31ª REUNIÓN — 16ª SESIÓN ORDINARIA — 17 DE JULIO DE 1996

Presidencia del señor presidente provisional del Honorable Senado,
doctor **EDUARDO MENEM**

y del señor vicepresidente 1º del Honorable Senado,
doctor **LEOPOLDO R. MOREAU**

Secretarios: doctor **EDGARDO R. PIUZZI** y doctora **MATILDE DEL VALLE GUERRERO**

Prosecretarios: señor **MARIO L. PONTAQUARTO** y doctor **DONALDO A. DIB**

PRESENTES:

AGUIRRE LANARI, Juan R.
AGÚNDEZ, Jorge A.
ALASINO, Augusto
ALMIRÓN, Carlos H.
BAUM, Daniel
BAUZA, Eduardo
BERHONGARAY, Antonio T.
BITTEL, Deolindo F.
BRAVO, Leopoldo
COSTANZO, Remo J.
DE LA RÚA, Fernando
DE LA SOTA, José M.
FERNÁNDEZ DE KIRCHNER, Cristina E.
FERNÁNDEZ MEJIDE, Graciela
FIGUEROA, José O.
GALVÁN, Raúl A.
GENOUD, José
HUMADA, Julio C.
LEÓN, Luis A.
LOSADA, Mario A.
LUDUENA, Felipe E.
MAC KARTHY, César
MAGLIETTI, Alfredo Ramón
MANFREDOTTI, Carlos
MARANGUELLO, Pedro C.
MARTÍNEZ ALMUDEVAR, Enrique M.
MAYA, Héctor M.
MELCAREJO, Juan I.
MENECHINI, Javier R.
MENEM, Eduardo
MIRANDA, Julio
MOREAU, Leopoldo R. G.
OUDIN, Ernesto R.
OYARZÚN, Juan C.
PARDO, Angel F.
PRETO, Ruggero

QUINZIO, Bernardo P.
RIVAS Oljela del Valle
ROMERO FERIS, José A.
SÁEZ, José M.
SALA, Osvaldo R.
SALUM, Humberto E.
SAN MILLÁN, Julio A.
SAPAG, Felipe R.
SOLANA, Jorge D.
STORANI, Conrado H.
TELL, Alberto M.
ULLOA, Roberto A.
USANDIZAGA, Horacio D.
VAQUIB, Omar M.
VERNA, Carlos Alberto
VILLARROEL, Pedro G.
VILLAVEVERDE, Jorge A.
YOMA, Jorge R.
ZALAZAR, Horacio A.

AUSENTES, CON AVISO:

AVELÍN, Alfredo
BRANDA, Ricardo A.
CABANA, Fernando V.
CAFIERO, Antonio F.
CANTARERO, Emilio M.
DE LA ROSA, Carlos L.
GAGLIARDI, Edgardo J.
LÓPEZ, Alcides H.
MASSAT, Jorge
PEÑA de LÓPEZ, Ana M.
REUTEMANN, Carlos A.
VACA, Eduardo P.

EX COMISION:

GIOJA, José L.

POR SUSPENSION:

ANGELOZ, Eduardo C.

ESTA PUBLICACION CONTIENE, ADEMAS, LA REUNION 33ª.

LA REUNION 32ª PERTENECE A SESION EN TRIBUNAL

SUMARIO-

1. Manifestaciones en minoría. (Pág. 3543.)
2. Por invitación del señor **presidente** provisional del **Honorable Senado**, el señor senador por **La Rioja**, doctor **Raúl Alfredo Galván**, procede al izamiento de la **bandera nacional** en el mástil del recinto. (Pág. 3543.)
3. Asuntos entrados:
 - I. Comunicaciones de la **Presidencia**. (Pág. 3543.)
 - II. Mensaje del **Poder Ejecutivo** por el que se solicita **acuerdo** para la promoción al **grado inmediato superior** del **teniente coronel don Guillermo E. Grunwaldt** (P.E.-272/96). (Pág. 3544.)
 - III. Mensaje y decreto del **Poder Ejecutivo** por el que se derogan los **decretos 1.747/94 y 107/95** sobre difusión de **eventos deportivos** en los que participan representaciones nacionales (P.E.-273/96). (Pág. 3544.)
 - IV. Comunicaciones de la **Presidencia de la Nación**. (Pág. 3545.)
 - V. Proyecto de ley en **revisión** por el que se crea el "**Premio del Congreso de la Nación a la Preservación Ambiental**" para quienes se hayan distinguido por su dedicación o contribución científica en favor de la protección de los **recursos naturales y del medio ambiente** (C.D.-46/96). (Pág. 3545.)
 - VI. Proyecto de ley en **revisión** por el que se amnistía a toda persona infractora a la **Ley de Identificación, Registro y Clasificación del Potencial Humano Nacional** (C.D.-47/96). (Pág. 3546.)
 - VII. Comunicaciones de la **Honorable Cámara de Diputados**. (Pág. 3547.)
 - VIII. Comunicaciones de comisiones. (Página 3547.)
 - IX. Comunicaciones de señores **senadores**. (Pág. 3547.)
 - X. Comunicaciones oficiales. (Pág. 3547.)
 - XI. Dictámenes de comisiones. (Página 3549.)
 - XII. Peticiones particulares. (Pág. 3551.)
 - XIII. Proyecto de ley del señor senador **Storani** y otros señores **senadores** por el que se establece el **régimen legal de comunicaciones** (S.-1.221/96). (Página 3552.)
 - XIV. Proyecto de **declaración** del señor senador **Galván** por el que se **adhiera** a la

declaración de **Lima** para **prevenir, combatir y eliminar el terrorismo** suscripta por **ministros de Estado** y **jefes de delegación** de los **Estados miembros** de la **Organización de los Estados Americanos**. (S.-1.223/96). (Pág. 3600.)

- XV. Proyecto de **declaración** del mismo señor **senador** por el que se dispone la aplicación de la ley de **Defensa Nacional** respecto de la constitución de un **organismo de inteligencia militar** que dependerá del **ministro de Defensa**. (S.-1.224/96). (Pág. 3602.)
- XVI. Proyecto de **declaración** del mismo señor **senador** por el que se expresa **preocupación** por la presencia en altos cargos del **Poder Ejecutivo nacional** de funcionarios con **antecedentes contrarios a la Constitución Nacional** (S.-1.225/96). (Pág. 3603.)
- XVII. Proyecto de **comunicación** del mismo señor **senador** por el que se solicitan **informes** respecto de los **sistemas informáticos del ANSES y sus condiciones de seguridad** (S.-1.226/96). (Pág. 3604.)
- XVIII. Proyecto de **declaración** del señor senador **Figueroa** por el que se rinde **homenaje** a la memoria del **doctor Vicente L. Saadi** en el octavo aniversario de su **desaparición física** (S.-1.228/96). (Pág. 3605.)
- XIX. Proyecto de **resolución** del señor senador **Martínez Almudevar** por el que se auspicia la realización de las **XI Jornadas Multidisciplinarias de Pediatría** (S.-1.230/96). (Pág. 3605.)
- XX. Proyecto de **declaración** del señor senador **Manfredotti** por el que se expresa **beneplácito** por la llegada de la señal televisiva de "**Todo Noticias**" a la Base "**Vicecomodoro Marambio**" en la **Antártida Argentina** (S.-1.231/96). (Pág. 3606.)
- XXI. Proyecto de **declaración** del mismo señor **senador** por el que se expresa **beneplácito** por la reafirmación de los **derechos argentinos** sobre las **islas Malvinas** que realizaron los **presidentes de Brasil, Uruguay, Paraguay, Chile y Bolivia** en la reunión cumbre del **Mercosur** en **San Luis** (S.-1.232/96). (Página 3606.)
- XXII. Proyecto de **comunicación** del señor senador **Verna** por el que se solicitan **informes** respecto del subsidio a las **tarifas residenciales de gas por red** para **jubilados y pensionados** en la **región patagónica** (S.-1.233/96). (Pág. 3607.)
- XXIII. Proyecto de ley de los señores **senadores Oyarzún y Preto** por el que se

9. Consideración del dictamen de las comisiones de Economías Regionales, de la Inversión y de Agricultura y Ganadería en el proyecto de comunicación del señor senador Bordón por el que se solicitan informes acerca del sistema de la ley 22.973 (régimen Promocional de Desarrollo Económico de la provincia de San Juan) (S.-1.609/95). Se aprueba. (Pág. 3674.)
10. Consideración del dictamen de las comisiones de Educación y de Asistencia Social y Salud Pública en el proyecto de declaración del señor senador Baum por el que se manifiesta beneplácito por el inicio de la primera experiencia curricular descentralizada de formación de médicos en el Hospital General de Agudos "Francisco Santojani" (S.-510/96). Se aprueba. (Pág. 3676.)
11. Consideración del dictamen de las comisiones de Agricultura y Ganadería, de Economía y de Presupuesto y Hacienda en el proyecto de comunicación del señor senador Costanzo por el que se solicita la instrumentación de medidas para paliar la grave situación por la que atraviesan productores de la provincia de Río Negro, afectados por la sequía (S.-1.241/95). Se aprueba. (Pág. 3677.)
12. Consideración del dictamen de las comisiones de Economías Regionales, de Presupuesto y Hacienda y de Agricultura y Ganadería en el proyecto de comunicación del señor senador Costanzo por el que se solicita se convoque a la Comisión de Emergencia Agropecuaria a efectos de prorrogar la situación de emergencia en diversos departamentos de Río Negro (S.-681/96). Se aprueba. (Pág. 3678.)
13. Consideración del dictamen de la Comisión de Presupuesto y Hacienda en el proyecto de comunicación del señor senador Uzandizaga por el que se solicitan informes acerca de los criterios adoptados para el otorgamiento de los aportes del Tesoro nacional a las provincias durante el primer trimestre de 1996 (S.-733/96). Se aprueba. (Pág. 3679.)
14. Consideración del dictamen de la Comisión de Trabajo y Previsión Social en el proyecto de comunicación de la señora senadora Rivas por el que se solicitan informes acerca de la utilización apropiada de ordenadores y/o computadoras (S.-1.466/95). Se aprueba. (Pág. 3680.)
15. Consideración del dictamen de la Comisión de Trabajo y Previsión Social en el proyecto de comunicación del señor senador Alasino por el que se solicitan informes acerca de la evolución del nivel de empleo en las empresas privatizadas (S.-756/96). Se aprueba. (Pág. 3681.)
16. Consideración del dictamen de las comisiones de la Micro, Pequeña y Mediana Empresa, de Trabajo y Previsión Social y de Presupuesto y Hacienda en el proyecto de comunicación del señor senador León por el que se solicita se otorguen facilidades crediticias e impositivas al sector de pequeñas y medianas empresas (PYMES) (S.-196/95). Se aprueba. (Página 3682.)
17. Consideración del dictamen de las comisiones de Pesca y de Educación en el proyecto de comunicación de los señores senadores Melgarejo y Ludueña por el que se solicita la creación de una facultad de ciencias del mar en Puerto Deseado, Santa Cruz (S.-313/96). Se aprueba. (Pág. 3683.)
18. Consideración del dictamen de las comisiones de Agricultura y Ganadería y de Asistencia Social y Salud Pública en el proyecto de ley en revisión por el que se declara de interés nacional el control y erradicación de la brucelosis (C.D.-117/94). Se aprueba con modificaciones. (Pág. 3685.)
19. Consideración del dictamen de las comisiones de Cultura y de Educación en el proyecto de resolución del señor senador de la Rosa por el que se declara de interés cultural y educativo para el Honorable Senado el proyecto "La música de las provincias" que realizará la Asociación Cultural de las Arenas, durante el ciclo lectivo 1996 (S.-562/96). Se aprueba. (Pág. 3690.)
20. Consideración del dictamen de las comisiones de Cultura y de Educación en el proyecto de comunicación de la señora senadora Rivas por el que se solicita que el Poder Ejecutivo se aboque a la discusión y diseño de un programa integral de protección y enriquecimiento del idioma castellano (S.-631/96). Se aprueba. (Pág. 3691.)
21. Consideración del dictamen de las comisiones de Cultura y de Educación en el proyecto de resolución de los señores senadores Moreau y Cafiero por el que se declara de interés para el Honorable Senado la realización de las "Primeras Jornadas de Historia Regional 240 Años del Cabildo de la Villa de Luján" llevado a cabo en esa ciudad los días 30 y 31 de mayo de 1996 (S.-678/96). Pasa al Archivo. (Pág. 3692.)
22. Consideración del dictamen de las comisiones de Cultura y de Educación en dos proyectos del señor senador Sáez: uno, de comunicación por el que se solicita se declare de interés cultural y educativo el XX Encuentro Patagónico de Escritores, en Puerto Madryn, Chubut; y el otro, por el que se expresa beneplácito por su realización (S.-691 y 692/96). Se aprueba un proyecto de resolución. (Pág. 3693.)
23. Consideración del dictamen de las comisiones de Relaciones Exteriores y Culto y de Economía en el mensaje y proyecto de ley del Poder Ejecutivo por el que se aprueba el Acuerdo Marco Interregional de Cooperación entre la Comunidad Europea y sus Estados Miembros, por una parte, y el Mercado Común del Sur y sus Estados Partes, por otra, suscrito en Madrid, España (P.E.-185/96). Se aprueba. (Pág. 3695.)
24. Consideración del dictamen de la Comisión de Legislación General en el proyecto de ley en revisión por el que se modifica el artículo 5º del decreto ley 6.582/58 y ley 22.977 (C.D.-54/95). Se aprueba. (Pág. 3700.)
25. Consideración del dictamen de las comisiones de Legislación General y de Familia y Minoridad en el

proyecto de ley de la señora senadora Rivas por el que se prohíbe el expendio de bebidas alcohólicas a menores de edad (S.-965/95). Se aprueba. (Página 3701.)

26. Consideración del dictamen de la Comisión de Legislación General en el proyecto de ley de la señora senadora Rivas por el que se modifica el artículo 34 de la ley 11.723, de propiedad intelectual, con respecto a la duración del derecho sobre obras fotográficas y cinematográficas (S.-807/95). Se aprueba. (Pág. 3702.)
27. Consideración del dictamen de las comisiones de Población y Desarrollo, de Ecología y Desarrollo Humano y de Derechos y Garantías en el proyecto de declaración del señor senador Solana por el que se declara de interés para el Honorable Senado la Declaración sobre las Personas Desarraigadas adoptada por el Comité Central del Consejo Mundial de Iglesias (S.-596/96). Se aprueba. (Pág. 3704.)
28. Consideración del dictamen de las comisiones de Presupuesto y Hacienda y de Agricultura y Ganadería en el proyecto de comunicación de los señores senadores Mac Karthy y Sala por el que se solicita se prorrogue hasta el 31 de diciembre de 1996 el pago y la presentación del impuesto a las ganancias y a los bienes personales para los productores patagónicos (S.-697/96). Se aprueba. (Pág. 3705.)
29. Consideración del dictamen de las comisiones de Agricultura y Ganadería y de Población y Desarrollo en el proyecto de resolución del señor senador Berhongaray por el que se declara de interés parlamentario el XV Congreso Argentino de la Ciencia del Suelo, a realizarse en Santa Rosa, La Pampa (S.-698/96). Pasa al Archivo. (Pág. 3706.)
30. Consideración del dictamen de la Comisión de Agricultura y Ganadería en el proyecto de declaración del señor senador Zalazar por el que se solicita la adhesión del Honorable Senado a la realización de la Primera Expo Algodón, a realizarse en Villa Angela, Chaco (S.-770/96). Pasa al Archivo. (Página 3706.)
31. Consideración del dictamen de la Comisión de Agricultura y Ganadería en el proyecto de comunicación de los señores senadores Bittel y Zalazar por el que se solicita la instrumentación de medidas fitosanitarias para que la denominada "zona roja", integrada por los departamentos Pilcomayo y Pilagá, Formosa, no incremente la superficie sembrada de algodón (S.-867/96). Se aprueba. (Pág. 3707.)
32. Consideración del dictamen de la Comisión de Agricultura y Ganadería en el proyecto de comunicación del señor senador León por el que se solicita que el Instituto Argentino de Sanidad y Calidad Vegetal (IASCAV) considere la participación de representantes del Chaco en la asignación de recursos por aplicación de la resolución 136/96, con destino a la prevención y lucha contra el picudo alodonero (S.-883/96). Se aprueba. (Pág. 3708.)
33. Consideración del dictamen de la Comisión de Agricultura y Ganadería en el proyecto de resolu-

ción del señor senador Berhongaray por el que se solicitan informes acerca del cumplimiento de la resolución SAC y P.-1.075/94, con relación al movimiento de granos y oleaginosas en el ámbito del puerto de Quequén, Buenos Aires (S.-899/96). Se aprueba. (Pág. 3709.)

34. Consideración del dictamen de la Comisión de Agricultura y Ganadería en el proyecto de comunicación del señor senador Berhongaray por el que se solicita la instrumentación de un proyecto para la promoción, mejoramiento y manejo de pastizales con sede en La Pampa (S.-900/96). Se aprueba. (Pág. 3710.)
35. Consideración del dictamen de la Comisión de Agricultura y Ganadería en el proyecto de comunicación del señor senador Berhongaray por el que se solicita se declare de interés nacional la XII Conferencia Científica de la International Federation of Organic Agriculture Movements (IFOAM), a realizarse en noviembre de 1998 en la Argentina (S.-901/96). Se aprueba. (Pág. 3712.)
36. Consideración del dictamen de las comisiones de Presupuesto y Hacienda y de Agricultura y Ganadería en el proyecto de comunicación del señor senador Luchueña por el que se solicita se impida el ingreso al país en los términos previstos en los artículos 610 y 611 de la ley 22.415 (Código Aduanero) a ejemplares con fines reproductivos de la especie denominada "avestruz africano" (S.-935/96). Se aprueba. (Pág. 3713.)
37. Consideración del dictamen de la Comisión de Agricultura y Ganadería en el proyecto de comunicación del señor senador Oudín por el que se solicita se incremente el apoyo a las autoridades encargadas de controlar y prevenir los casos de rabia parásita o paralítica de bovinos en Misiones (S.-979/96). Se aprueba. (Pág. 3714.)
38. Consideración del dictamen de las comisiones de Ecología y Desarrollo Humano y de Asistencia Social y Salud Pública en el proyecto de comunicación de la señora senadora Fernández Meijide por el que se solicitan informes acerca de la incidencia en la elevación de la napa freática ocurrida en diversos barrios de Bernal Oeste, Buenos Aires, y que estaría ocasionando el Frigorífico Finexcor S.A. (S.-633/96). Se aprueba. (Pág. 3715.)
39. Consideración del dictamen de la Comisión de Cultura en el proyecto de declaración del señor senador Romero Feris por el que se expresa beneplácito por la entrega de premios "María Guerrero" 1995 a la labor teatral más destacada (S.-780/96). Se aprueba. (Pág. 3717.)
40. Consideración del dictamen de la Comisión de Cultura en el proyecto de declaración del señor senador Romero Feris por el que se manifiesta pesar por la muerte del guitarrista Miguel Angel Girollet (S.-782/96). Se aprueba. (Pág. 3717.)

41. Consideración del dictamen de las comisiones de Agricultura y Ganadería, de Economía, de Economías Regionales y de Presupuesto y Hacienda en el proyecto de comunicación del señor senador Martínez Almudevar por el que se solicita se convenga con el Banco de la Provincia de La Pampa subsidiar un porcentaje de las tasas que pacte con productores frutihortícolas de Veinticinco de Mayo, La Pampa (S.-258/96). Se aprueba. (Pág. 3718.)
42. Consideración del dictamen de las comisiones de Presupuesto y Hacienda y de Combustibles en el proyecto de comunicación del señor senador Romero Feris por el que se solicitan informes acerca de diversos aspectos relativos a la recaudación del impuesto a la transferencia de combustibles y su distribución (S.-784/96). Se aprueba. (Pág. 3719.)
43. Consideración del dictamen de las comisiones de Libertad de Expresión y de Interior y Justicia en el proyecto de declaración del señor senador Galván por el que se condena la agresión a un camarógrafo de Canal 13 por parte de integrantes de la Policía Bonaerense (S.-2.004/95). Se aprueba. (Pág. 3720.)
44. Consideración del dictamen de las comisiones de Población y Desarrollo y de Interior y Justicia en el proyecto de comunicación del señor senador Romero Feris por el que se solicitan informes acerca de estimaciones oficiales sobre el número de inmigrantes ilegales que viven en el país (S.-1.951/95). Se aprueba. (Pág. 3722.)
45. Consideración del dictamen de la Comisión de Presupuesto y Hacienda en el proyecto de ley en revisión por el que se sustituye el texto de la Ley de Impuestos Internos y sus modificatorias (C.D.-44/96). Se aprueba. (Pág. 3723.)
46. A moción del señor senador Genoud se considera sobre tablas y se aprueba el proyecto de comunicación del que es autor por el que se solicita se deje sin efecto la disolución del Instituto Nacional de Vitivinicultura (S.-1.227/96). (Pág. 3741.)
47. Consideración sobre tablas del proyecto de comunicación de los señores senadores Alasino y Maya por el que se solicita se declaren en estado de emergencia agropecuaria citrícola a los departamentos de Concordia, Federación y Colón, de Entre Ríos y a Monte Caseros, de Corrientes (S.-1.276/96). Se aprueba con modificaciones. (Pág. 3748.)
48. Manifestaciones de varios señores senadores con respecto a dos proyectos de comunicación relacionados con la posible liquidación de la agencia de noticias y publicidad Telam. Se levanta la sesión por falta de quórum. (Pág. 3750.)
49. Apéndice:
 - I. Sanciones del Honorable Senado. (Pág. 3753.)
 - II. Inserción. (Pág. 3756.)

—En Buenos Aires, a las 17 y 24 del miércoles 17 de julio de 1996:

I

MANIFESTACIONES EN MINORIA

Sr. Genoud. — Pido la palabra.

Sr. Presidente (Menem). — Para una manifestación en minoría, tiene la palabra el señor senador por Mendoza.

Sr. Genoud. — Señor presidente: quisiera que por Secretaría se informe el número de senadores que se encuentran en la Casa.

Sr. Presidente (Menem). — Hay cuarenta y ocho señores senadores en la Casa. Se va a continuar llamando por quince minutos y, de no haber quórum, se levantará la sesión.

Sr. Genoud. — Solicitaría, como es habitual en estos casos, que se sugiera a los presidentes de bloque — yo ya estoy haciendo lo propio — que los integrantes de cada bancada concurren al recinto y comencemos la sesión, toda vez que hay temas de vital importancia para tratar.

Sr. Presidente (Menem). — Así se hará, señor senador.

—Se continúa llamando.

—A las 17 y 40:

Sr. Presidente (Menem). — La sesión está abierta.

2

IZAMIENTO DE LA BANDERA NACIONAL

Sr. Presidente (Menem). — Invito al señor senador por La Rioja de la bancada de la Unión Cívica Radical doctor Raúl Alfredo Galván a izar la bandera y a los presentes a ponerse de pie.

—Puestos de pie los presentes, el señor senador Galván procede a izar la bandera nacional en el mástil del recinto. (*Aplausos.*)

3

ASUNTOS ENTRADOS

Sr. Presidente (Menem). — Por Secretaría se va a dar cuenta de los asuntos entrados desde la última sesión, cuya nómina se hizo llegar oportunamente a los señores senadores. Este es el momento en que pueden hacer las observaciones que estimen pertinentes.

— La nómina de los asuntos entrados, con las observaciones formuladas, es la siguiente:

I

Comunicaciones de la Presidencia

Decreto del 8 de julio por el que se adhiere al sentimiento de pesar causado por el fallecimiento del senador

se modifica el artículo 5º del decreto ley 6.582/58 (texto ordenado 4.560/73) y ley 22.977, (C.D.-54/95) y, por las razones que dará el miembro informante os aconseja su aprobación.

De acuerdo a lo establecido por el artículo 120 del Reglamento del Honorable Senado, este dictamen pasa directamente al orden del día.

Sala de la comisión, 2 de julio de 1996.

Ricardo A. Branda. — Augusto Alasino. — Bernardo P. Quinzio. — Julio A. San Millán. — Jorge R. Yoma. — Jorge A. Villaverde. — Horacio A. Zalazar. — Alcides H. López. — Pedro G. Villarroel.

Sanción de la Honorable Cámara de Diputados de la Nación
(9 de agosto de 1995)

PROYECTO DE LEY

El Senado y Cámara de Diputados, ...

Artículo 1º — Modifícase el artículo 5º del decreto ley 6.582/58 (texto ordenado 4.560/73) y ley 22.977, de la siguiente manera:

Artículo 5º: A los efectos del presente registro serán considerados automotores los siguientes vehículos: automóviles, camiones, inclusive los llamados tractores para semitrémolque, camionetas, rurales, jeeps, furgones de reparto, ómnibus, micro-ómnibus y colectivos, sus respectivos remolques y acoplados, todos ellos aun cuando no estuvieran carrozados, las maquinarias agrícolas incluidas tractores, cosechadoras, grúas, maquinarias viales y todas aquellas que se autopropulsen. El Poder Ejecutivo podrá disponer por vía de reglamentación, la inclusión de otros vehículos automotores en el régimen establecido.

Art. 2º — Comuníquese al Poder Ejecutivo.

ALBERTO R. PIERRI.
Esther H. Pereyra Arandía
de Pérez Pardo.

ACLARACION

El antecedente de la sanción de la Honorable Cámara de Diputados corresponde al proyecto presentado por el diputado Arias.

Sr. Presidente (Moreau). — En consideración en general.

Si no se hace uso de la palabra, se va a votar.

— La votación resulta afirmativa.

— En particular es igualmente afirmativa.

Sr. Presidente (Moreau). — Queda definitivamente sancionado el proyecto de ley. Se harán las comunicaciones correspondientes.

25

PROHIBICION DEL EXPENDIO DE BEBIDAS ALCOHOLICAS A MENORES DE EDAD

Sr. Presidente (Moreau). — Corresponde considerar el dictamen de las comisiones de Legislación General y de Familia y Minoridad en el proyecto de ley de la señora senadora Rivas por el que se prohíbe el expendio de bebidas alcohólicas a menores de edad. (Orden del Día N° 724.)

Por Secretaría se dará lectura.

Sr. Secretario (PiuZZi). — (Lee)

Dictamen de comisiones

Honorable Senado:

Vuestras comisiones de Legislación General y de Familia y Minoridad han considerado el expediente S.-965/95, que reproduce el proyecto de ley de la señora senadora Rivas, prohibiendo el expendio de bebidas alcohólicas a menores de edad (S.-1.620/92); y, por las razones que oportunamente dará el miembro informante, os aconseja su aprobación.

De acuerdo al artículo 120 del Reglamento de la Honorable Cámara de Senadores, este dictamen pasa directamente al orden del día.

Sala de las comisiones, 2 de julio de 1996.

Ricardo A. Branda. — Fernando V. Cabana. — Augusto Alasino. — Cristina Fernández de Kirchner. — Bernardo P. Quinzio. — Jorge A. Villaverde. — Julio A. San Millán. — Orljela del Valle Rivas. — Jorge R. Yoma. — Ana M. Peña de López. — Conrado H. Storani. — Horacio A. Zalazar. — Jorge A. Agúndez. — Fernando de la Rúa. — Graciela Fernández Meijide. — Alcides H. López. — Pedro G. Villarroel. — Juan C. Oyazún.

PROYECTO DE LEY

El Senado y Cámara de Diputados, ...

Artículo 1º — Queda prohibido en todo el territorio nacional, el expendio de todo tipo de bebidas alcohólicas a menores de dieciocho años de edad.

Art. 2º — La prohibición regirá cualquiera sea la naturaleza de las bocas de expendio, ya sea que se dediquen en forma total o parcial a la comercialización de bebidas.

Art. 3º — El incumplimiento de lo establecido en el artículo 1º traerá aparejada la inhabilitación para funcionar, por un lapso de treinta (30) días, del comercio o local en que se hubiere cometido la infracción. En caso de reincidencia, corresponderá la revocación definitiva de la habilitación para funcionar del respectivo comercio o local.

Estas sanciones se aplicarán sin perjuicio de las sanciones compatibles que correspondan, establecidas por las legislaciones locales.

Art. 4º — Comuníquese al Poder Ejecutivo.

Orljela del Valle Rivas.

FUNDAMENTOS

Señor presidente:

Según las estadísticas publicadas recientemente, el segmento poblacional que más creció en consumo de alcohol es el de los jóvenes y adolescentes. El ingreso al alcohol se produce entre los 10 y 12 años en un amplio sector de la población; y significa en gran número de casos, el paso previo al consumo de drogas, ya que inicia en la adicción a personalidades proclives a la misma.

El objetivo del presente proyecto de ley, apunta a impedir la venta de bebidas alcohólicas a quienes, por su edad, no están en condiciones de medir las consecuencias nefastas del consumo de las mismas. Lamentablemente, estamos habituados a ver diariamente el espectáculo de niños y adolescentes consumiendo bebidas en las calles o transitando alcoholizados. Generalmente, han adquirido cerveza u otras bebidas en los locales de venta de comestibles o en quioscos.

Por ello, no basta con que las normas prohiban, como actualmente lo hacen, que se sirvan bebidas alcohólicas a los menores en confiterías y demás. Debe prohibirse directamente que cualquier boca de expendio pueda ponerlas a disposición de niños y adolescentes.

Como se hace necesario asegurar el cumplimiento de la normativa, ya que se encuentra comprometido el interés social, se prevén sanciones adecuadas que pueden llegar a la revocación definitiva de la habilitación para funcionar del comercio o local, en caso de reincidencia comprobada en la infracción.

No pensamos que el presente sea el remedio total al ingreso a la adicción alcohólica por parte de los menores. Pero indudablemente, de ser aprobada la presente, los mismos deberán contar con el acuerdo de mayores para la adquisición de las bebidas, lo cual dificultará, y en muchos frenará, el inicio y mantenimiento del hábito alcohólico.

Por todo ello, solicitamos de este Honorable Senado la aprobación del presente proyecto de ley.

Olijela del Valle Rivas.

Sr. Presidente (Moreau). — En consideración en general.

Si no se hace uso de la palabra, se va a votar.

— La votación resulta afirmativa.

— En particular es igualmente afirmativa.

Sr. Presidente (Moreau). — Queda sancionado el proyecto de ley. Se comunicará a la Honorable Cámara de Diputados.

26

MODIFICACION DE LA LEY DE PROPIEDAD INTELECTUAL

Sr. Presidente (Moreau). — Corresponde considerar el dictamen de la Comisión de Legislación General en el proyecto de ley de la señora senadora Rivas por el que se modifica el artículo 34 de la ley 11.723, de propiedad intelectual, en lo que se refiere a la duración del derecho sobre

obras fotográficas y cinematográficas. (Orden del Día N° 726.)

Por Secretaría se dará lectura.

Sr. Secretario (Piuizzi). — (Lee)

Dictamen de comisión

Honorable Senado:

Vuestra Comisión de Legislación General ha considerado el proyecto de ley de la señora senadora Rivas (expediente S 807/95) por el que se modifica el artículo 34 de la ley 11.723, de propiedad intelectual, en lo que se refiere a la duración del derecho sobre obras fotográficas y cinematográficas, y, por las razones que oportunamente dará el miembro informante se aconseja la aprobación del presente

PROYECTO DE LEY

El Senado y Cámara de Diputados,

Artículo 1º — Sustitúyese el artículo 34 de la ley 11.723 modificada por la ley 24.249, por el siguiente texto:

Artículo 34: Para las obras fotográficas la duración del derecho de propiedad es de 20 años a partir de la fecha de la primera publicación.

Para las obras cinematográficas el derecho de propiedad es de cincuenta años a partir del fallecimiento del último de los colaboradores enumerados en el artículo 20 de la presente.

Debe inscribirse sobre la obra fotográfica o cinematográfica la fecha, el lugar de publicación, el nombre o la marca del autor o editor. El incumplimiento de este requisito no dará lugar a la acción penal prevista en esta ley para el caso de reproducción de dichas obras.

Las cesiones totales o parciales de derechos temporales o espaciales de explotación de películas cinematográficas sólo serán oponibles a terceros a partir del momento de su inscripción en el Registro Nacional de Propiedad Intelectual.

Art. 2º — Incorpórase como artículo 34 bis de la ley 11.723 el siguiente texto:

Artículo 34 bis: *Disposición transitoria.* Lo dispuesto en el artículo 34 será de aplicación a las obras cinematográficas que se hayan incorporado al dominio público sin que haya transcurrido el plazo establecido en el mismo y sin perjuicio de la utilización hecha realizada de las copias durante el período en que aquéllas estuvieron incorporadas al dominio público.

Art. 3º — Comuníquese al Poder Ejecutivo.

De conformidad con lo establecido en el artículo 120 del Reglamento del Honorable Senado de la Nación, este dictamen pasa directamente al orden del día.

Sala de la comisión, 2 de julio de 1998.

Ricardo A. Branda. — Augusto Alasino. — Bernardo Quinzio. — Julia A. San Millán. — Jorge Yoma. — Jorge A. Villaverde. — Pedro G. Villarreal.